



# Генеральная Ассамблея

Distr.: General  
17 January 2020  
Russian  
Original: English

## Совет по правам человека

Сорок третья сессия

24 февраля – 20 марта 2020 года

Пункт 2 повестки дня

Ежегодный доклад Верховного комиссара

Организации Объединенных Наций по правам

человека и доклады Управления Верховного

комиссара и Генерального секретаря

## Положение в области прав человека в Исламской Республике Иран

### Доклад Генерального секретаря\*

#### *Резюме*

Настоящий доклад представляется в соответствии с резолюцией 74/167 Генеральной Ассамблеи, в которой Ассамблея просила Генерального секретаря представить промежуточный доклад о положении в области прав человека в Исламской Республике Иран Совету по правам человека на его сорок третьей сессии. В настоящем докладе содержится информация о структурах и тенденциях в этой области, прогрессе, достигнутом в осуществлении резолюции 74/167, и рекомендациях по улучшению осуществления резолюции.

\* На основании достигнутой договоренности настоящий доклад издается позднее предусмотренного срока его публикации в связи с обстоятельствами, не зависящими от представляющей доклад стороны.



## I. Введение

1. Настоящий доклад представляется в соответствии с резолюцией 74/167 Генеральной Ассамблеи, в которой Ассамблея просила Генерального секретаря представить промежуточный доклад о положении в области прав человека в Исламской Республике Иран Совету по правам человека на его сорок третьей сессии. В настоящем докладе содержится информация, собранная до его завершения 12 ноября 2019 года, в том числе от правительства Исламской Республики Иран, неправительственных организаций и средств массовой информации, а также отдельных лиц, опрошенных Управлением Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека (УВКПЧ), включая жертв нарушений прав человека и членов их семей и адвокатов. В докладе также использованы замечания договорных органов по правам человека и специальных процедур Совета по правам человека.

2. Со времени выхода последнего доклада Генерального секретаря Генеральной Ассамблеи<sup>1</sup> правительство продолжало взаимодействовать с УВКПЧ и правозащитными механизмами Организации Объединенных Наций. В ноябре 2019 года делегация во главе с Секретарем Высокого совета по правам человека приняла активное участие в обзоре по Исламской Республике Иран в контексте третьего цикла процесса универсального периодического обзора.

3. Продолжалось применение смертной казни, в том числе в отношении детей-правонарушителей, несмотря на общее сокращение числа смертных приговоров, приведенных в исполнение после внесения в 2017 году поправки в закон о наркоторговле. Власти продолжали предъявлять обвинения, связанные с угрозой национальной безопасности, и выносить приговоры, предусматривающие длительные сроки лишения свободы, лицам, выражавшим несогласие, таким как правозащитники, адвокаты, активисты движения за трудовые права, журналисты и художники. Было также отмечено ухудшение положения дел с гарантиями справедливого судебного разбирательства. УВКПЧ продолжало получать сообщения о пытках и произвольных задержаниях и информацию о сохраняющейся дискриминации в отношении женщин и девочек и представителей меньшинств.

4. УВКПЧ получало доклады о воздействии экономических санкций на осуществление прав человека. Как представляется, они затрагивают все слои общества, оказывая несоразмерное воздействие на женщин, детей и тех, кто находится в наиболее уязвимом положении, включая семьи с низкими доходами, жертв стихийных бедствий, мигрантов и беженцев.

## II. Обзор положения в области прав человека в Исламской Республике Иран

### A. Смертная казнь и право на справедливое судебное разбирательство

#### 1. Применение смертной казни

5. Генеральный секретарь по-прежнему обеспокоен высоким уровнем применения смертной казни в Исламской Республике Иран. В соответствии со статьей 6 Международного пакта о гражданских и политических правах государства-участники, которые не отменили смертную казнь, должны выносить смертные приговоры только за преступления крайней тяжести, которые последовательно толкуются Комитетом по правам человека как связанные с умышленным убийством<sup>2</sup>. Смертная казнь продолжает применяться в качестве наказания за прелюбодеяния и половые

<sup>1</sup> A/74/273.

<sup>2</sup> Комитет по правам человека, замечание общего порядка № 36 (2018) о праве на жизнь, пункты 5 и 35.

сношения по обоюдному согласию между лицами одного пола, а также за преступления, которые носят расплывчатый характер, такие как «*мофсед-филь-арз*» («распространение нечестия на Земле»), что наделяет судей широкими толковательными полномочиями.

6. Согласно информации, полученной УВКПЧ, в период с 1 января по 10 октября 2019 года было приведено в исполнение по меньшей мере 211 смертных приговоров, в том числе 12 публичных. В этот период число казней оставалось значительно меньшим по сравнению с периодом, предшествовавшим вступлению в силу поправок, внесенных в 2017 году в закон о незаконном обороте наркотиков. Однако общее число казней оставалось высоким: согласно сообщениям, в период с 1 января по 10 октября 2019 года было приведено в исполнение еще 20 смертных приговоров по сравнению с тем же периодом в 2018 году. Семь человек были казнены за «*мохаребе*» (использование оружия с целью отнять жизнь или имущество и вызвать страх у населения) или «*мофсед-филь-арз*».

## 2. Казни несовершеннолетних правонарушителей

7. Серьезную озабоченность вызывает тот факт, что дети-правонарушители по-прежнему подвергаются смертной казни. В соответствии с Международным пактом о гражданских и политических правах и Конвенцией о правах ребенка, государством-участником которых является Исламская Республика Иран, его применение абсолютно запрещено для лиц, осужденных за преступления, совершенные в возрасте до 18 лет, без каких-либо исключений. Тем не менее в Уголовном кодексе сохраняется смертная казнь для девочек в возрасте с 9 лет и мальчиков в возрасте с 15 лет по лунному календарю в случаях, когда ребенок осужден за преступления категории «*кисас*» (наказание по принципу возмездия) или «*худуд*» (наказания, предписанные Богом в исламском шариате), такие как убийство и прелюбодеяние. В случае «*кисас*» ближайший родственник жертвы имеет право простить подсудимого, принять денежную компенсацию («*дийя*») или требовать приведения в исполнение смертного приговора. Правительство отметило, что его общая политика заключается в поощрении примирения между ближайшими родственниками жертвы и обвиняемым и что оно оказывает денежную помощь в случае, если семья не имеет средств для выплаты «*дийя*».

8. В 2019 году были казнены два 17-летних мальчика, один из которых, по сообщениям, был умственно отсталым<sup>3</sup>. Казнь этих мальчиков противоречит утверждению правительства о том, что предполагаемые правонарушители казнены не как дети, а как взрослые<sup>4</sup>. Несмотря на снижение по сравнению с 2018 годом, когда было казнено не менее 7 несовершеннолетних правонарушителей<sup>5</sup>, на момент представления доклада по меньшей мере 90 несовершеннолетних правонарушителей оставались в камере смертников, причем некоторым из них грозила неминуемая казнь<sup>6</sup>.

9. В соответствии со статьей 91 Уголовного кодекса дети-правонарушители могут быть освобождены от смертной казни, если судья придет к выводу о том, что они не осознавали характера преступления, или если существует неопределенность в отношении их психического развития<sup>7</sup>. Как уже отмечал Генеральный секретарь, правозащитные механизмы Организации Объединенных Наций выявили существенные недостатки статьи 91 Уголовного кодекса и ее применения<sup>8</sup>. Особую озабоченность вызывает то, что судьи могут по своему усмотрению применять статью 91<sup>9</sup>, в том числе принимать решение о том, запрашивать ли заключение судебно-медицинского эксперта о зрелости обвиняемого и о том, когда это сделать,

<sup>3</sup> A/74/273, пункт 10.

<sup>4</sup> A/HRC/40/67, пункт 56.

<sup>5</sup> A/74/273, пункт 9.

<sup>6</sup> Там же, пункт 7.

<sup>7</sup> A/HRC/40/67, пункт 60.

<sup>8</sup> A/74/273, пункт 8; CRC/C/IRN/CO/3-4; и A/HRC/40/67, раздел III.E.

<sup>9</sup> См. CRC/C/IRN/CO/3-4; и A/HRC/40/67.

иногда запрашивая его через несколько лет после совершения предполагаемого преступления<sup>10</sup>, а также использовать любой другой метод, который они сочтут целесообразным для оценки психического развития обвиняемого. Кроме того, в Уголовном кодексе не определено, что представляет собой неосознание характера преступления, а также не определены и не предусмотрены критерии оценки «психического развития», что повышает риск произвольного принятия решений<sup>11</sup>.

### 3. Право на справедливое судебное разбирательство

10. Генеральный секретарь по-прежнему обеспокоен сообщениями, указывающими на случаи отказа в праве на справедливое судебное разбирательство, в том числе в случаях, когда обвиняемому предъявляются обвинения в совершении преступлений, наказуемых смертной казнью. УВКПЧ получило многочисленные сообщения об отсутствии доступа к адвокатам и доступа как обвиняемых, так и их адвокатов к информации о предъявленных обвинениях, об арестах и содержании под стражей без предъявления обвинений и о вынесении обвинительных приговоров на основе признаний, полученных под пытками. 9 сентября 2019 года Рабочая группа по произвольным задержаниям отметила, что их полученных ею сообщений о произвольных задержаниях, касающихся Исламской Республики Иран, следует, что такие случаи были обычно связаны с произвольными арестами и последующими разбирательствами, которые не соответствовали международным гарантиям надлежащей правовой процедуры, включая право на справедливое судебное разбирательство<sup>12</sup>.

11. Недавно поступили вызывающие озабоченность сообщения о внесении изменений в требования о личном присутствии обвиняемого на апелляционных слушаниях. Согласно статье 450 Уголовно-процессуального кодекса участие обвиняемого в апелляционном процессе требуется только в тех случаях, когда вынесено особо тяжкое наказание. Однако в мае 2019 года из-за ограниченных возможностей для личного участия в апелляционных слушаниях судебная власть внесла поправку, оставив на усмотрение апелляционного суда вопрос о том, будет ли обвиняемый присутствовать на судебном разбирательстве. В июле 2019 года Руководитель разрешил внести это изменение, хотя поправка еще не принята парламентом<sup>13</sup>. Правительство отметило, что поправка была предложена в целях ускорения судопроизводства.

12. В мае 2019 года была предложена поправка к Уголовно-процессуальному кодексу, которая лишит лиц, обвиняемых в преступлениях против национальной безопасности, терроризме или коррупции, любого доступа к юридическому представительству на 20 дней<sup>14</sup>. В сентябре 2019 года парламентский судебно-правовой комитет принял поправку, которая еще не утверждена парламентом<sup>15</sup>.

13. В статье 14 Международного пакта о гражданских и политических правах уточняется, что каждый человек имеет право не принуждаться к даче показаний против самого себя или к признанию своей вины, а статья 7 запрещает применение пыток или жестокого, бесчеловечного или унижающего достоинство обращения. Однако, как документально подтверждено в предыдущих докладах Генерального секретаря, в качестве основания для вынесения обвинительного приговора часто используются признательные показания, полученные под принуждением<sup>16</sup>. Более того, они иногда транслируются по государственному телевидению<sup>17</sup>. Обнадеживают сообщения о том, что в парламент внесено законодательство, запрещающее государственным средствам массовой информации и должностным лицам

<sup>10</sup> A/HRC/40/67, пункт 64.

<sup>11</sup> См. A/HRC/40/67.

<sup>12</sup> A/HRC/WGAD/2019/33, пункт 72.

<sup>13</sup> См. <https://snn.ir/003Gkr> (in Farsi).

<sup>14</sup> A/74/273, пункт 12.

<sup>15</sup> See [https://rc.majlis.ir/fa/legal\\_draft/show/1061396](https://rc.majlis.ir/fa/legal_draft/show/1061396) (in Farsi).

<sup>16</sup> См. A/73/299; A/74/273; и A/HRC/42/40.

<sup>17</sup> A/74/273, пункт 23.

транслировать признания в ходе судебного процесса<sup>18</sup>. В своих комментариях к настоящему докладу правительство указало, что в соответствии со статьей 38 Конституции и статьей 578 Исламского уголовного кодекса пытки строго запрещены.

#### 4. Произвольные аресты и задержания лиц, имеющих двойное гражданство, и иностранных граждан

14. Сохранялась озабоченность по поводу положения лиц, имеющих двойное гражданство, и иностранных граждан, которые по-прежнему находятся в заключении в Исламской Республике Иран по состоянию на 12 ноября, включая Камрана Гадери, Роберта Левинсона, Сиамака Намази, Бакера Намази, Сиюэ Вана и Назанина Захари-Рэтклиффа. Иранско-шведский гражданин Ахмадреза Джалали, приговоренный к смертной казни в октябре 2017 года по обвинению в шпионаже, был, по сообщениям, переведен 29 июля 2019 года в неизвестное место примерно на десять дней, прежде чем его вернули в тюрьму Эвин. В течение этого времени на него, как сообщается, оказывалось давление, с тем чтобы добиться от него признательных показаний в связи с новыми обвинениями. Г-ну Джалали наряду с другими лицами, имеющими двойное гражданство, и иностранными гражданами, включая г-на Гадери, было отказано в медицинской помощи, в частности в связи с опасными для жизни заболеваниями<sup>19</sup>. В своих комментариях к настоящему докладу правительство указало, что всем этим лицам был предоставлен доступ к надлежащему медицинскому лечению в тюрьме и, в случае необходимости, за ее пределами. Оно также отметило, что им начато расследование по факту исчезновения г-на Левинсона.

15. Хотя 5 октября 2019 года власти освободили двух австралийских граждан, с мая 2019 года поступают сообщения о четырех новых случаях задержания в Исламской Республике Иран лиц с двойным гражданством или иностранных граждан<sup>20</sup>. В октябре 2019 года Рабочая группа по произвольным задержаниям отметила, что за свою 28-летнюю историю она приняла 40 мнений в отношении Исламской Республики Иран, что свидетельствует о систематической проблеме произвольных задержаний<sup>21</sup>.

#### 5. Положение защитников окружающей среды

16. Генеральный секретарь по-прежнему обеспокоен продолжающимся содержанием в тюрьме Эвин восьми защитников окружающей среды из Персидского фонда наследия дикой природы<sup>22</sup>. Хотя самое серьезное обвинение в «распространении нечестия на Земле», наказуемое смертной казнью, которое было предъявлено четверем из них, было снято<sup>23</sup>, двум из них грозит новое обвинение в «получении дохода за счет дополнительных средств». Особую озабоченность вызывает тот факт, что одному человеку предъявлено обвинение в получении дохода в связи с его работой в Организации Объединенных Наций. Слушания по всем делам завершились в октябре 2019 года, и приговор должен быть вынесен 12 ноября. Тем не менее Генеральный секретарь с удовлетворением отмечает, что доступ к медицинскому обслуживанию, в том числе за пределами тюрьмы, был разрешен, когда таковой запрашивался в одном случае, а именно в случае с Морадом Тахбазом.

<sup>18</sup> See <http://www.irna.ir/news/83541323/> (in Farsi);

[https://twitter.com/mah\\_sadeghi/status/1191325928942649345](https://twitter.com/mah_sadeghi/status/1191325928942649345) (in Farsi); and [www.al-monitor.com/pulse/originals/2019/11/iran-abolish-confessions-broadcast-state-tv-legislation.html](http://www.al-monitor.com/pulse/originals/2019/11/iran-abolish-confessions-broadcast-state-tv-legislation.html).

<sup>19</sup> See <http://www.ohchr.org/en/NewsEvents/Pages/DisplayNews.aspx?NewsID=24813&LangID=E>; and <http://www.ohchr.org/en/NewsEvents/Pages/DisplayNews.aspx?NewsID=24572&LangID=E>.

<sup>20</sup> See <http://www.theguardian.com/australia-news/2019/sep/14/kylie-moore-gilbert-named-as-australian-british-academic-jailed-in-iran-since-2018>; [www.diplomatie.gouv.fr/en/country-files/iran/news/article/iran-situation-of-roland-marchal-q-a-from-the-press-briefing-16-oct-19](http://www.diplomatie.gouv.fr/en/country-files/iran/news/article/iran-situation-of-roland-marchal-q-a-from-the-press-briefing-16-oct-19); and <http://www.reuters.com/article/us-mideast-iran-france/france-demands-iran-release-two-of-its-citizens-held-since-june-idUSKBN1WU2XZ>.

<sup>21</sup> См. A/HRC/WGAD/2019/51.

<sup>22</sup> A/74/273, пункт 15.

<sup>23</sup> See <https://plus.irna.ir/news/83515698/> (in Farsi).

## В. Положение правозащитников и адвокатов

17. В соответствии с Минимальными стандартными правилами обращения с заключенными Организации Объединенных Наций (Правила Нельсона Манделы) государство несет ответственность за перевод заключенных, нуждающихся в услугах специалиста или хирургическом вмешательстве, в специализированные учреждения или же в гражданские больницы<sup>24</sup>. Клинические решения не могут отменяться или игнорироваться немедицинским тюремным персоналом<sup>25</sup>. Вызывает беспокойство положение задержанных правозащитников, в том числе сообщения о том, что тюремные власти препятствуют оказанию срочной медицинской помощи Арашу Садеги, Саиду Ширзаду и Наргес Мохаммади.

18. Г-ну Садеги по-прежнему отказывают в специализированном медицинском обследовании, несмотря на серьезную инфекцию, которая возникла после того, как должностные лица преждевременно вернули его в тюрьму Раджаи Шахр после хирургической операции, связанной с раком костей<sup>26</sup>. Планировалось, что в период с июня по октябрь 2019 года он будет проходить лечение за пределами тюрьмы каждый месяц, однако тюремные власти не разрешали ему посещать врачей. По сообщениям, одна из его рук изменила цвет и не двигается, и его врачи предупреждали, что без постоянного лечения его рак может распространиться дальше. Правительство отвергло эти утверждения и представило подробный отчет о специализированном медицинском лечении от рака, которое получил г-н Садеги, в том числе в ноябре 2019 года, не представив информации о его инфекции. Г-ну Ширзаду, защитнику прав детей, находящемуся в тюрьме Раджаи Шахр, было отказано в медицинской помощи в связи с серьезными заболеваниями почек и глаз, и ему не было разрешено проходить лечение за пределами тюрьмы. Правительство указало, что г-ну Ширзаду был предоставлен отпуск из тюрьмы для обращения за медицинской помощью, и он был возвращен в тюрьму в октябре 2019 года. Г-же Мохаммади, содержащейся в тюрьме Эвин, как сообщается, было отказано в доступе к медицинскому обслуживанию<sup>27</sup>. С августа 2019 года ей также не разрешают общаться со своими детьми. Правительство сообщило, что ей был предоставлен доступ к медицинскому обслуживанию в тюрьме.

19. 8 октября 2019 года два правозащитника, находящиеся в заключении в тюрьме Эвин, Мохаммад Хабиби и Фархад Мейсами отправили открытое письмо с подробным описанием ограничений, введенных в отношении заключенных новым начальником тюрьмы, которые противоречат иранским законам и тюремным правилам. Ограничения включают в себя отказ в общении по телефону, посещении родственниками и получении печатных материалов. За публикацию письма обоим мужчинам было отказано в посещении родственниками. По сообщениям, 9 ноября 2019 года г-н Мейсами был переведен в тюрьму Раджаи Шахр. 10 августа 2019 года апелляционный суд оставил в силе его приговор к лишению свободы на срок в шесть лет по обвинению в том, что он выступал с мирными протестами против обязательного ношения хиджаба.

20. Правозащитники по-прежнему осуждались за защиту прав человека других лиц. 5 сентября 2019 года были оставлены в силе обвинительные приговоры Атене Даеми и Голрох Ирани. Они отбудут еще два года и один месяц в тюрьме, как утверждает, в связи с их замечаниями относительно условий содержания в тюрьме и казни узников совести. Г-жа Даеми по-прежнему находится в тюрьме по ранее вынесенным обвинительным приговорам за защиту прав человека. Сообщается, что она не получает должной медицинской помощи в связи с диагностированной опухолью. По сообщениям, г-жа Ирани, которая была освобождена под залог 8 апреля 2019 года<sup>28</sup>,

<sup>24</sup> Правило 27 (1) Правил Нельсона Манделы.

<sup>25</sup> Там же, правило 27 (2).

<sup>26</sup> A/74/273, пункт 34; и <http://www.ohchr.org/en/NewsEvents/Pages/DisplayNews.aspx?NewsID=24572&LangID=E>. NewsID=24813&LangID=E.

<sup>27</sup> See A/74/273; <http://www.ohchr.org/en/NewsEvents/Pages/DisplayNews.aspx?NewsID=24813&LangID=E>; and <http://www.ohchr.org/en/NewsEvents/Pages/DisplayNews.aspx?NewsID=24073&LangID=E>.

<sup>28</sup> A/74/273, пункт 38.

была вновь арестована 9 ноября 2019 года. 30 сентября 2019 года апелляционный суд оставил в силе приговор Шахназ Акмали к лишению свободы сроком на один год, несмотря на опасения, что ее заставили дать признательные показания под принуждением без присутствия адвоката. Ее осуждение и приговор связаны с ее кампанией в поиске справедливости в связи с убийством ее сына во время протестов 2009 года.

21. Генеральный секретарь глубоко обеспокоен сообщениями об аресте правозащитниц и обращении с ними. В качестве одного из таких примеров он с озабоченностью отмечает приговоры, вынесенные Ясаман Арьяни, Монире Арабшахи и Моджган Кешаварз – трем правозащитницам, арестованным в апреле 2019 года за протест против законов об обязательном ношении хиджаба 8 марта 2019 года<sup>29</sup>. Г-жа Кешаварз была приговорена к 23 годам и 6 месяцам лишения свободы, а г-жа Арьяни и г-жа Арабшахи были приговорены к 16 годам лишения свободы каждая.

22. 1 июня 2019 года Саба Корд Афшари была арестована в связи с видеозаписью ее протеста против обязательного ношения хиджаба, которая появилась в социальных сетях на аккаунте основательницы кампании «Моя скрытая свобода» Масих Алинежад. Г-жу Афшари неоднократно допрашивали, угрожая, что ее семья подвергнется преследованиям, если она не даст признательные показания. Она содержалась в одиночной камере в течение 11 дней, а в июле, согласно сообщениям, подверглась насильственному исчезновению на 12 дней. В августе она была осуждена по обвинению в нарушении нравственности и угрозе национальной безопасности. Правительство подтвердило, что она отбывает наказание в виде лишения свободы на срок в 15 лет. Близкие родственники защитников прав женщин также подвергаются преследованиям, а некоторые из них были арестованы. 24 сентября 2019 года брат г-жи Алинежад был арестован в своем доме в Тегеране и доставлен в неизвестное место для допроса о деятельности его сестры<sup>30</sup>.

23. Адвокаты-правозащитники Насрин Сотоудех, Мохаммад Наджафи и Амирсалар Давуди по-прежнему находятся в тюрьме по обвинению в том, что они представляют интересы членов маргинализированных групп и правозащитников<sup>31</sup>.

## **С. Право на свободу убеждений и их свободное выражение, право на свободу мирных собраний и ассоциаций и право на неприкосновенность частной жизни**

### **1. Запрет на создание независимых профсоюзов**

24. Официально признаются только разрешенные государством профсоюзы<sup>32</sup>. Запрет на создание независимых профсоюзов создает монополистическую систему представительства в трудовых отношениях и противоречит обязательствам Исламской Республики Иран по статье 22 Международного пакта о гражданских и политических правах и статье 8 Международного пакта об экономических, социальных и культурных правах. Исламская Республика Иран до сих пор не ратифицировала Конвенцию 1948 года о свободе объединений и защите права объединяться в профсоюзы (№ 87) или Конвенцию 1949 года о праве на организацию и на ведение коллективных переговоров (№ 98) Международной организации труда (МОТ), однако правительство указало, что в настоящее время проводится трехстороннее технико-экономическое обоснование для оценки возможности присоединения к этим конвенциям.

<sup>29</sup> Там же, пункт 37.

<sup>30</sup> See <http://www.hrw.org/news/2019/10/02/joint-letter-arrests-activists-relatives-iranian-government>; <http://www.amnesty.org/en/latest/news/2019/09/iran-family-of-womens-rights-activist-arrested-in-despicable-attempt-to-intimidate-her-into-silence/>; and <http://www.dw.com/en/iran-detains-family-members-of-womens-rights-activist-masih-alinejad/a-50593709>.

<sup>31</sup> A/74/273, пункты 31–32.

<sup>32</sup> A/74/273, пункты 18–19.

## 2. Ограничения на забастовки

25. Генеральный секретарь обеспокоен сообщениями о применении чрезмерной силы для подавления забастовок, а также о задержании активистов, отстаивающих трудовые права, и жестоком обращении с ними. 16 сентября 2019 года в Араке в ходе акций протеста силами безопасности были арестованы 28 рабочих из компании по производству тяжелого оборудования<sup>33</sup>, и несколько человек получили ранения. Правительство подтвердило неустановленное число арестов, но отметило, что никто из рабочих не был задержан. В августе рабочие приостановили четырехдневную акцию протеста, после того как власти взяли на себя обязательство решить проблему задолженности с выплатой зарплаты за шесть месяцев и их опасений по поводу приватизации компании. 3 сентября и 6 октября 2019 года в Араке работники компании «АзарАб индастриз» выразили протест в связи с невыплатой заработной платы и планируемой приватизацией компании. 20 октября 2019 года сотрудники подразделений полиции по борьбе с беспорядками применили чрезмерную силу, причинив ранения протестующим и арестовав там 21 работника<sup>34</sup>.

26. Утверждается, что эти трудовые споры возникли из-за того, что Иранская организация по приватизации занималась коррупционной практикой при приватизации государственных компаний и не решала проблемы защиты прав на заработную плату и занятость. В 2019 году работники других отраслей промышленности по всей Исламской Республике Иран, включая нефтегазовую, железнодорожную, судоходную, лесопромышленную и сектор образования, по сообщениям, протестовали против невыплаты заработной платы, увольнений и отказа в льготах. По состоянию на конец июня 2019 года 1 193 компании, согласно сообщениям, задерживали выплату заработной платы, а 130 413 работников не получали заработной платы в течение нескольких месяцев<sup>35</sup>.

27. УВКПЧ продолжало получать сообщения о преследованиях, произвольных задержаниях и жестоком обращении с активистами, отстаивающими трудовые права. 7 сентября 2019 года Эсмаил Бахши и Мохаммад Ханифар, рабочие и активисты движения за трудовые права на сахарном заводе «Хафт таппех», и Сепиде Колиян, выступавшая в поддержку рабочих, были осуждены по обвинениям, связанным с угрозой национальной безопасности. Г-н Бахши был приговорен к лишению свободы на срок в 14 лет и к 74 ударам плетью, а г-н Ханифар и г-жа Колиян были приговорены к лишению свободы соответственно на 6 и 18 лет. Официальные источники сообщили 8 сентября 2019 года, что глава судебной власти распорядился о пересмотре этих решений, которые по состоянию на ноябрь 2019 года не вступили в силу<sup>36</sup>. Г-жа Колиян и г-н Бахши были освобождены из-под стражи после внесения крупной суммы в качестве залога в конце октября 2019 года<sup>37</sup>. В ноябре 2019 года г-н Ханифар был освобожден под залог<sup>38</sup>. В записях, которые ей удалось переправить, находясь в тюрьме, г-жа Колиян заявила, что власти вновь попытались заставить ее дать признательные показания и что сотрудники спецслужб допрашивали ее сестру. Несколько работников сахарного завода «Хафт таппех» были арестованы за протест против его приватизации и постоянные задержки с выплатой заработной платы в

<sup>33</sup> See <https://en.radiozamaneh.com/labor/>; [www.ilna.ir/fa/tiny/news-810476](http://www.ilna.ir/fa/tiny/news-810476) (in Farsi); <https://kargaronline.ir/fa/news-details/73668/> (in Farsi); <http://www.donya-e-eqtesad.com/fa/tiny/news-3573090> (in Farsi); [www.ilna.news/fa/tiny/news-810897](http://www.ilna.news/fa/tiny/news-810897) (in Farsi).

<sup>34</sup> See <http://www.industrial-union.org/industrial-demands-release-of-21-workers-in-iran>.

<sup>35</sup> See <https://en.radiozamaneh.com/labor/>.

<sup>36</sup> See <https://en.radiozamaneh.com/labor/>; [www.mizanonline.com/fa/news/548157/](http://www.mizanonline.com/fa/news/548157/) (in Farsi); <http://www.hrw.org/news/2019/09/10/iran-draconian-sentences-rights-defenders>; and <http://www.isna.ir/news/98061708524/> (in Farsi).

<sup>37</sup> See <https://apnews.com/41a21eee75134afcb5f00a22608bbbe3>; <https://en.radiozamaneh.com/29852/>; <https://apnews.com/d4f71ec02d514fa49eb6764324dbe45c>; <http://fna.ir/dd3z98> (in Farsi); <http://www.isna.ir/news/98080402268/> (in Farsi); and <http://www.ilna.news/fa/tiny/news-702592> (in Farsi).

<sup>38</sup> See <http://www.fidh.org/en/issues/human-rights-defenders/iran-release-on-bail-of-6-hrds>; [www.omct.org/human-rights-defenders/urgent-interventions/iran/2019/10/d25577/](http://www.omct.org/human-rights-defenders/urgent-interventions/iran/2019/10/d25577/); and <http://www.irna.ir/news/83510580/> (in Farsi).



течение последних трех лет. За последние три года в связи с забастовкой было арестовано не менее 40 активистов движения за трудовые права на сахарном заводе «Хафт таппех»<sup>39</sup>. По сообщениям, в 2019 году были арестованы и заключены в тюрьму и другие активисты движения за трудовые права, в том числе Неда Наджи, Атефе Рангриз и Аниша Асадоллахи.

28. Приветствуя освобождение под залог некоторых активистов, выступающих за трудовые права, и пересмотр их приговоров, Генеральный секретарь по-прежнему обеспокоен использованием обвинений в угрозе национальной безопасности и длительных сроков лишения свободы в качестве реакции на мирную деятельность в защиту прав трудящихся.

### **3. Свобода выражения мнений в Интернете и право на неприкосновенность частной жизни**

29. Правительство продолжало жестко контролировать доступ к информации в Интернете, в том числе путем блокирования доступа к социальным сетям и платформам обмена сообщениями. Приостановка предоставления онлайн-услуг за рубежом может подтолкнуть людей к использованию местных платформ, пропагандируемых правительством в рамках Национальной информационной сети – сети, функционирующей только на внутреннем рынке и использующей интернет-протоколы и инфраструктуру, размещенные в Исламской Республике Иран. Это вызывает озабоченность с точки зрения конфиденциальности, учитывая, что местные платформы облегчают мониторинг онлайн-активности и блокировку веб-сайтов. Кроме того, существуют опасения, что более широкое использование Сети может облегчить правительству задачу перекрытия доступа к глобальному Интернету<sup>40</sup>. Сообщения о перебоях в доступе к Интернету поступали в июне и августе 2019 года. Правительство указало, что блокирование доступа к социальным медийным платформам направлено на предотвращение террористической и аморальной деятельности в киберпространстве.

30. На доступе к онлайн-информации и технологиям сказываются также санкции. В августе 2019 года три крупные компании, предоставляющие «облачные» услуги, приостановили предоставление услуг в Исламской Республике Иран в целях обеспечения соблюдения применимых санкций<sup>41</sup>. Приостановка предоставления услуг крупнейшим таким поставщиком, у которого размещено большинство альтернативных инструментов, таких как виртуальные частные сети<sup>42</sup>, может еще больше ограничить конфиденциальность и безопасность в Интернете.

31. Законопроект о защите и сохранении персональных данных, находящийся в настоящее время на рассмотрении парламента, требует значительных изменений для приведения его в соответствие с международными стандартами защиты данных, включая такие основные принципы, как обеспечение того, чтобы данные обрабатывались законным образом, в конкретных целях и на основе информированного согласия или на другой законной правовой основе<sup>43</sup>.

### **4. Аресты, задержания и преследования журналистов, писателей и художников за мирное выражение мнений**

32. УВКПЧ продолжало получать сообщения о произвольных арестах и задержаниях журналистов. 7 сентября 2019 года четыре журналиста онлайн-издания «Gaam» были приговорены к лишению свободы на срок в 18 лет по

<sup>39</sup> See [https://t.me/syndica\\_7tape/2117](https://t.me/syndica_7tape/2117) (in Farsi); <https://t.me/kargarane7tape/563> (in Farsi).

<sup>40</sup> See [http://www.article19.org/data/files/The\\_National\\_Internet\\_AR\\_KA\\_final.pdf](http://www.article19.org/data/files/The_National_Internet_AR_KA_final.pdf); and <http://www.irna.ir/news/83485967/> (in Farsi).

<sup>41</sup> See <https://thenextweb.com/dd/2019/10/24/the-iranian-developer-deadlock-stuck-between-censorship-and-us-sanctions/>.

<sup>42</sup> См. A/74/273.

<sup>43</sup> См. резолюцию 45/95 Генеральной Ассамблеи; и E/CN.4/1990/72.

обвинениям, связанным с угрозой национальной безопасности<sup>44</sup>, в связи с их репортажами о трудовых правах и других социальных вопросах. Как представляется, 8 сентября 2019 года глава судебной власти распорядился о пересмотре этого решения, которое по состоянию на ноябрь 2019 года не вступило в силу<sup>45</sup>. Тем временем в октябре и ноябре 2019 года журналисты издания «Gaam» были освобождены под залог<sup>46</sup>. Журналистка газеты «Шарг» Марзие Амири, как сообщается, была задержана за освещение протестов 1 мая 2019 года и за то, что интересовалась судьбой арестованных протестующих<sup>47</sup>. Она была доставлена в секретное место, где оставалась в течение одной недели, а затем содержалась в тюрьме Эвин в одиночной камере и допрашивалась сотрудниками Министерства разведки в течение 35 дней. Сообщалось, что 25 августа 2019 года г-жа Амири была осуждена по обвинениям, связанным с угрозой национальной безопасности, и приговорена к лишению свободы на срок в десять с половиной лет и к 148 ударам плетью<sup>48</sup>. Она была освобождена после внесения залога 26 октября 2019 года в ожидании рассмотрения апелляции<sup>49</sup>. 2 июня 2019 года журналист Масуд Каземи был приговорен к четырем с половиной годам лишения свободы, из которых он должен отбыть два года, и ему было запрещено работать в журналистике в течение двух лет<sup>50</sup>.

33. Задержание и тюремное заключение художников и других деятелей культуры ограничивает право на свободу мнений и их свободное выражение. В августе 2019 года апелляционный суд оставил в силе приговор и наказание в виде лишения свободы на срок в десять лет для работника культуры Арас Амири по обвинениям, связанным с угрозой национальной безопасности<sup>51</sup>. Обвинения были связаны с ее работой с Британским советом по содействию развитию иранской культуры, которая в ряде случаев осуществлялась с одобрения Министерства культуры и исламской ориентации. Кинорежиссер Мохаммад Расулоф обжаловал вынесенный 20 июля 2019 года приговор к наказанию в виде лишения свободы сроком на один год за «антигосударственную пропаганду»<sup>52</sup>. Его осуждение и приговор, включая запрет на членство в политических организациях и на выезд из Исламской Республики Иран, обусловлены его фильмами, посвященными социальным вопросам<sup>53</sup>. 3 июля 2019 года были утверждены обвинительные приговоры в отношении музыкантов Никана Хосрави и Араша Илхани по обвинениям в антигосударственной деятельности. Г-н Хосрави был приговорен к лишению свободы на срок в 12 с половиной лет и к 74 ударам плетью по обвинению, в том числе, в «причинении беспокойства общественному мнению посредством производства музыки, содержащей

<sup>44</sup> See <http://www.amnesty.org/en/latest/news/2019/09/iran-prison-and-flogging-sentences-for-seven-journalists-and-activists-disgraceful-injustice/>; [https://t.me/syndica\\_7tape/2217](https://t.me/syndica_7tape/2217); and <http://www.isna.ir/news/98061708561/> (in Farsi).

<sup>45</sup> See <http://www.hrw.org/news/2019/09/10/iran-draconian-sentences-rights-defenders>; and <http://www.mizanonline.com/fa/news/548157/> (in Farsi).

<sup>46</sup> See <https://en.radiozamaneh.com/29852/>; <http://www.radiozamaneh.com/472265> (in Farsi); and <http://www.ilna.news/fa/tiny/news-827636> (in Farsi).

<sup>47</sup> See <http://www.amnesty.org/download/Documents/MDE1306632019ENGLISH.pdf>; <https://plus.irna.ir/news/83378584/> (in Farsi); and <https://plus.irna.ir/news/83324087/> (in Farsi).

<sup>48</sup> See <https://cpj.org/2019/08/iran-sentences-journalist-marzieh-amiri-to-105-yea.php>; and <http://www.ilna.news/fa/tiny/news-801530> (in Farsi).

<sup>49</sup> See <https://twitter.com/AmnestyIran/status/1190308171690258434>; and <http://www.ilna.news/fa/tiny/news-827636> (in Farsi).

<sup>50</sup> See <http://www.washingtonpost.com/opinions/2019/05/28/slow-death-journalism-iran/?arc404=true>; and <http://www.irna.ir/news/83429693/> (in Farsi).

<sup>51</sup> See <http://www.theguardian.com/world/2019/aug/20/iran-rejects-appeal-against-uk-resident-aras-amiri-jail-sentence>; <http://www.britishcouncil.org/contact/press/iran-statement-chief-executive-british-council-sir-ciaran-devane>; <http://www.irna.ir/news/83513885/> (in Farsi); and <http://www.irna.ir/news/83453238/> (in Farsi).

<sup>52</sup> See [http://www.lemonde.fr/international/article/2019/07/24/le-realisateur-iranien-mohammad-rasoulof-condamne-a-un-an-de-prison\\_5493083\\_3210.html](http://www.lemonde.fr/international/article/2019/07/24/le-realisateur-iranien-mohammad-rasoulof-condamne-a-un-an-de-prison_5493083_3210.html) (in French); [http://www.lemonde.fr/international/article/2019/08/06/le-cineaste-iranien-mohammad-rasoulof-je-suis-boycotte\\_5497062\\_3210.html](http://www.lemonde.fr/international/article/2019/08/06/le-cineaste-iranien-mohammad-rasoulof-je-suis-boycotte_5497062_3210.html) (in French); and <http://www.baharnews.ir/news/183313> (in Farsi).

<sup>53</sup> Ibid.

антирежимные тексты»<sup>54</sup>. Г-н Илхани был приговорен к лишению свободы на срок в два года с условным отбытием наказания<sup>55</sup>.

34. Серьезную озабоченность вызывают сообщения о лицах, арестованных за мирное выражение политических взглядов. 11 июня 2019 года 14 человек опубликовали открытое письмо с призывом к проведению конституционной реформы и отставке Руководителя. Десять подписавших документ лиц, как сообщается, были арестованы. По сообщениям, 9 августа 2019 года 14 женщин подписали письмо в поддержку арестованных и выразили обеспокоенность по поводу положения в области прав женщин в Исламской Республике Иран. Семь подписавших документ лиц были арестованы и привлечены к ответственности по обвинениям в том числе в «антигосударственной пропаганде» и «нарушении общественного порядка». Их допрашивали без адвоката, отказывали в медицинской помощи и принуждали к даче признательных показаний.

## D. Положение женщин и девочек

35. Дискриминация в отношении женщин в законодательстве и на практике остается широко распространенной, особенно в том, что касается заключения и расторжения брака, опеки над детьми, свободы передвижения, занятости и доступа к политическим функциям. Генеральный секретарь отмечает определенный прогресс в законодательстве, который оказывает воздействие на права человека женщин, и приветствует последнюю поправку к закону о гражданстве, ратифицированную в октябре 2019 года, которая позволяет детям, рожденным от иранских матерей и отцов, не являющихся иранцами, приобретать иранское гражданство<sup>56</sup>. Опрос, проведенный правительством в 2017 году, показал, что 49 060 детей были лишены официальных документов, удостоверяющих личность, в основном потому, что они родились от отцов, не являющихся иранцами<sup>57</sup>. Однако, как сообщается, число детей, не имеющих документов, может быть гораздо больше<sup>58</sup>.

36. Генеральный секретарь по-прежнему обеспокоен медленным прогрессом и сообщениями о размывании положений парламентского законопроекта о защите женщин от насилия, который был представлен правительству судебной властью 16 сентября 2019 года<sup>59</sup>. По сообщениям, из первоначального предложения исполнительной власти были исключены важнейшие статьи<sup>60</sup>, в том числе положения о защите женщин от различных форм насилия и об уголовной ответственности за бытовое насилие. Скорейшее принятие законодательства, соответствующего международным стандартам, имеет решающее значение с учетом того, что, согласно обследованию, проведенному Государственной организацией социального обеспечения в 28 из 30 провинций, 60% женщин сталкиваются с насилием в семье<sup>61</sup>.

37. Установленный законом возраст вступления в брак по-прежнему составляет 13 лет для девочек и 15 лет для мальчиков, но и в возрасте 9 лет девушки могут вступать в брак с согласия своего отца и судьи<sup>62</sup>. По данным Национальной организации регистрации актов гражданского состояния, в период с марта 2018 года по март 2019 года было зарегистрировано более 30 000 браков с участием девочек в возрасте от 10 до 14 лет, в том числе 209 браков с участием девочек в возрасте

<sup>54</sup> See <https://consequenceofsound.net/2019/07/iranian-band-confess-prison-sentence-lashes-playing-metal/>; and <https://loudwire.com/iran-confess-sentenced-prison-metal/>.

<sup>55</sup> Ibid.

<sup>56</sup> See <http://www.hrw.org/news/2019/10/03/reforms-will-grant-nationality-children-iranian-women>; and <https://en.irna.ir/news/83500806/>.

<sup>57</sup> See <http://www.irna.ir/news/83171910/>.

<sup>58</sup> Ibid.

<sup>59</sup> Ibid.

<sup>60</sup> See <https://en.radiofarda.com/a/new-watered-down-draft-law-on-violence-against-women-in-iran/30173089.html>; and <http://www.isna.ir/news/98071612729/> (in Farsi).

<sup>61</sup> See (warning: the following link leads to a page containing a graphic image) <http://www.ion.ir/News/428048.html> (in Farsi).

<sup>62</sup> Гражданский кодекс Исламской Республики Иран, статья 1041.

до 11 лет<sup>63</sup>. Фактическое число, скорее всего, выше, поскольку многие детские браки не регистрируются. Как отмечалось международными механизмами, в том числе Комитетом по правам ребенка<sup>64</sup>, детские браки представляют собой угрозу для физической и психической неприкосновенности детей и противоречат основным правам человека, гарантированным Конвенцией о правах ребенка. Правительство выразило мнение о том, что установление минимального возраста вступления в брак вне зависимости от культурных условий приведет к увеличению числа незарегистрированных браков.

38. 23 октября 2019 года Совет стражей ратифицировал закон об ужесточении наказания за преступления, связанные с нападениями с применением кислоты, и об оказании поддержки жертвам<sup>65</sup>. По данным Ассоциации поддержки жертв насилия с применением кислоты, ежегодно регистрируется более 50 нападений с применением кислоты, причем 57% жертв – это женщины и девочки<sup>66</sup>. Хотя новый закон повышает ответственность, позволяя судам выносить более суровые приговоры виновным, возможность вынесения им смертных приговоров, как это предусмотрено законом, вызывает озабоченность.

39. Имели место некоторые позитивные сдвиги, связанные с правом женщин на участие в ведении государственных дел. По данным Вице-президента Исламской Республики Иран по делам женщин и семьи, в 2019 году 67 женщин занимали руководящие должности в правительстве по сравнению с 32 в 2017 году, что составляет 5,5% старших должностных лиц в правительстве. Несмотря на некоторый прогресс, ограниченная представленность женщин в таких учреждениях, как парламент (8,8%), городские советы (7,17%) и сельские советы (3%)<sup>67</sup>, свидетельствует о том, что сохраняются серьезные препятствия для участия женщин в политической жизни. Все генерал-губернаторы 31 провинции – мужчины, и только в 8 из 1 200 городов мэрами являются женщины<sup>68</sup>. В апреле 2019 года парламент отклонил два плана женской фракции парламента по увеличению числа женщин-парламентариев путем введения квоты для женщин-кандидатов на предстоящих выборах<sup>69</sup>.

## Е. Положение меньшинств

40. Правительство неизменно указывает, что в соответствии со статьями 13, 19 и 20 Конституции основные права признаются за всеми иранскими гражданами независимо от их этнической и религиозной принадлежности. УВКПЧ получало сообщения о дискриминации, с которой сталкиваются представители этнических и религиозных меньшинств, в частности тех меньшинств, которые не признаются Конституцией. Представители меньшинств продолжают подвергаться произвольным арестам и задержаниям за участие в мирном отстаивании своих прав и произвольному лишению жизни, причем их затрагивает несоразмерно большое число казней по обвинениям, связанным с угрозой национальной безопасности<sup>70</sup>. В своих комментариях к настоящему докладу правительство возражало против использования термина «меньшинства», отмечая, что он не отражает древний, многоэтнический характер иранского общества. Правительство подтвердило, что оно обеспечивает права всех иранцев и что привлечение к уголовной ответственности не связано с этническим или религиозным происхождением того или иного лица.

41. Курды, обвиняемые в преступлениях, связанных с угрозой национальной безопасности, составляют почти половину всех политических заключенных в

<sup>63</sup> See <http://www.sabteahval.ir/avej/tab-1499.aspx> (in Farsi).

<sup>64</sup> CRC/C/IRN/CO/3-4, пункт 28.

<sup>65</sup> See <http://www.irna.ir/news/83532688/> (in Farsi).

<sup>66</sup> See <http://www.khabaronline.ir/news/1262105> (in Farsi).

<sup>67</sup> See <http://www.isna.ir/news/97020905428/> (in Farsi).

<sup>68</sup> See <http://www.isna.ir/news/97020905428/> (in Farsi).

<sup>69</sup> See <http://www.irna.ir/news/83283778> (in Farsi).

<sup>70</sup> A/74/188, пункт 29.

Исламской Республике Иран, причем, по сообщениям, в первые восемь месяцев 2019 года были арестованы 352 курда. В период с 1 января по 31 августа 2019 года 37 курдов были казнены и 4 – приговорены к смертной казни. В период с января по конец мая 2019 года 82 активиста азербайджанско-турецкой национальности, по сообщениям, были арестованы и приговорены к лишению свободы, а в некоторых случаях сосланы на несколько лет. По сообщениям, в июне 2019 года в числе более общих утверждений о пытках и жестоком обращении с ахвазийскими арабами, содержащимися под стражей, при неизвестных обстоятельствах скончался ахвазийский араб. УВКПЧ также продолжало получать сообщения об арестах и задержаниях бежаистов и вынесении им приговоров по обвинениям, связанным с угрозой национальной безопасности, с наказаниями в форме лишения свободы на срок от 1 года до 10 лет.

42. Дискриминационная практика в области занятости, образования и доступа к другим базовым услугам также продолжает затрагивать права меньшинств. Правительственная директива, изданная в мае 2019 года, запретила лицам, принадлежащим к религиозным меньшинствам, преподавать в детских садах, не относящихся к религиозным меньшинствам. Владельцы бежаистских предприятий также продолжали бороться с дискриминационными процедурами и практикой при открытии предприятий и ведении дел, включая принудительное закрытие предприятий. Студенты-бежаисты сталкиваются с трудностями в получении доступа к образованию, при этом постоянно поступают сообщения о том, что при поступлении в университеты абитуриентам отказывают по причине их вероисповедания. В сентябре 2019 года Министр образования публично заявил, что учащимся, указывающим на принадлежность к непризнанной религии, может быть запрещено посещать школу за распространение пропаганды<sup>71</sup>. В своих комментариях к настоящему докладу правительство отметило свою приверженность соблюдению прав бежаистов и подчеркнуло их активное участие в экономике и процветании Исламской Республики Иран.

43. Азербайджанско-турецкая община продолжала выражать обеспокоенность по поводу отсутствия образования на родном языке<sup>72</sup>, что затрагивает и другие меньшинства, включая курдов и ахвазийских арабов. Правительство отвергло эти утверждения, указав, что в соответствии со статьей 15 Конституции разрешается использование и преподавание местных языков. УВКПЧ получило сообщения о произвольном аресте Захры Мохаммади 23 мая 2019 года. Сообщается, что она содержится в тюрьме Санандадж. Хотя в некоторых сообщениях указывается, что ее арест был связан с преподаванием курдского языка, правительство отвергло эти утверждения и указало, что ее обвиняют в сотрудничестве с незаконными оппозиционными партиями. Как сообщается, она имела доступ к адвокату только один раз, и сумма ее залога была произвольно увеличена. Утверждается, что власти оказывали на нее давление, с тем чтобы она дала ложные признания во время допросов, и пытались провести над ней судебный процесс, не уведомив об этом ни адвокатов, ни членов ее семьи.

## **Г. Воздействие экономических проблем и санкций на экономические и социальные права**

44. В предыдущих докладах Генерального секретаря отмечалась важность оценки положения в области прав человека в Исламской Республике Иран также с учетом серьезных экономических проблем, включая нехватку ресурсов, связанных с введенными санкциями<sup>73</sup>. По оценкам Международного валютного фонда (МВФ), темпы инфляции в 2019 году составят 35,7% (индекс потребительских цен)<sup>74</sup>. Рост цен

<sup>71</sup> See <http://www.forbes.com/sites/ewelinaochab/2019/10/08/in-iran-religious-minority-children-are-to-stay-silent-if-they-want-to-study/>; and <http://www.ion.ir/news/499983/> (in Farsi).

<sup>72</sup> <http://www.irna.ir/news/83404283/> (in Farsi).

<sup>73</sup> A/HRC/40/24, пункт 28; и A/74/273, пункт 59.

<sup>74</sup> See <http://www.imf.org/en/Countries/IRN>.

на продовольствие на 63,5% по сравнению с 2018 годом способствовал повышению общего уровня инфляции<sup>75</sup>. В октябре 2019 года МВФ понизил свой прогноз относительно экономического роста страны, ожидая, что валовой внутренний продукт сократится на 9,5% вместо первоначально прогнозирувавшихся 6%<sup>76</sup>. Тем не менее он предсказал, что отрицательный экономический рост закончится в 2020 году. В августе 2019 года Статистический центр Ирана зарегистрировал рост занятости на 3,3% по сравнению с августом 2018 года, что свидетельствует о тенденции к увеличению внутреннего производства и структурной перестройке в сторону экспорта, не связанного с нефтью<sup>77</sup>. В период с мая по октябрь 2019 года Центральный банк Исламской Республики Иран сообщил о повышении курса риала по отношению к доллару на 40%<sup>78</sup>.

45. Несмотря на признаки экономического подъема, сохраняются ограничения международной торговли под воздействием санкций<sup>79</sup>. Несколько финансовых учреждений, возобновивших деловые отношения с Исламской Республикой Иран в 2016 году после вступления в силу Совместного всеобъемлющего плана действий, либо приостановили операции, связанные с этой страной, либо ограничили их торговлей товарами гуманитарного назначения<sup>80</sup>. Цифры, опубликованные Европейской комиссией, показывают, что за период с января по июнь 2019 года экспорт стран Европейского союза в Исламскую Республику Иран сократился на 53%, а их импорт из страны – на 93%, главным образом из-за санкций<sup>81</sup>.

46. Согласно сообщениям, крупные международные корпорации приостановили экспорт продовольствия в Исламскую Республику Иран, поскольку они не смогли заключить новые соглашения об экспорте продовольственных товаров ввиду ограничений на платежи<sup>82</sup>. Потери сельскохозяйственной продукции в результате наводнений 2019 года также привели к инфляционному росту цен на продовольствие, что одновременно сказалось на способности лиц с более низкой покупательной способностью приобретать необходимые продукты питания<sup>83</sup>. Хотя импорт сельскохозяйственных товаров в условиях санкций разрешен, в их число не входят сельскохозяйственное оборудование, пестициды или инсектициды, необходимые для местного производства<sup>84</sup>. В сентябре 2019 года домашние хозяйства страны потратили на приобретение тех же товаров и услуг в среднем на 42,7% больше, чем в предыдущем году<sup>85</sup>. В октябре 2019 года цены на красное мясо и птицу выросли на 82,2%, овощи – на 74,2%, фрукты и орехи – на 67%, сыры, молоко и яйца – на 45,8%<sup>86</sup>.

47. Комитет по экономическим, социальным и культурным правам выразил обеспокоенность в связи с тем, что санкции часто приводят к существенным нарушениям в распределении продовольствия, фармацевтических препаратов и предметов санитарии, ставят под угрозу качество продовольствия и наличие чистой

<sup>75</sup> See <https://djavadsalehi.com/2019/09/23/good-news-for-iran-from-the-inflation-front/#more-4674>.

<sup>76</sup> See <http://www.imf.org/en/Publications/WEO/Issues/2019/10/01/world-economic-outlook-october-2019>.

<sup>77</sup> See <http://www.bloomberg.com/opinion/articles/2019-10-25/iran-s-economic-resiliency-makes-talks-more-likely>.

<sup>78</sup> See <http://www.al-monitor.com/pulse/originals/2019/10/iran-central-bank-governor-hemmati-rial-economy.html>.

<sup>79</sup> See <https://djavadsalehi.com/2019/09/23/good-news-for-iran-from-the-inflation-front/#more-4674>.

<sup>80</sup> See <http://www.reuters.com/article/us-iran-nuclear-food-exclusive/exclusive-global-traders-halt-new-iran-food-deals-as-us-sanctions-bite-sources-idUSKCN1OK1OR>.

<sup>81</sup> See <https://en.radiofarda.com/a/iran-s-trade-with-eu-drops-to-one-quarter-of-last-year-/30119417.html>; <https://ec.europa.eu/trade/policy/countries-and-regions/countries/iran/>.

<sup>82</sup> See <https://uk.reuters.com/article/uk-iran-nuclear-food-exclusive/exclusive-global-traders-halt-new-iran-food-deals-as-u-s-sanctions-bite-sources-idUKKCN1OK1P4>; and [www.reuters.com/article/olam-strategy/singapores-olam-to-make-divestments-of-1-6-bln-over-next-few-years-idUSL3N1ZN2VK](http://www.reuters.com/article/olam-strategy/singapores-olam-to-make-divestments-of-1-6-bln-over-next-few-years-idUSL3N1ZN2VK).

<sup>83</sup> See <http://country.eiu.com/article.aspx?articleid=357283419&Country=China&topic=Economy>.

<sup>84</sup> See <https://ofaclawyer.net/>.

<sup>85</sup> See <http://www.amar.org.ir/Portals/0/News/1398/shg9806.pdf> (in Farsi).

<sup>86</sup> See <http://www.amar.org.ir/Portals/0/News/1398/shg9807.pdf> (in Farsi).

питьевой воды, серьезно затрудняют функционирование основных систем здравоохранения и образования и подрывают право на труд<sup>87</sup>.

## 1. Право на здоровье

48. Каждый человек имеет право на наивысший достижимый уровень физического и психического здоровья, как это признано в статье 12 Международного пакта об экономических, социальных и культурных правах, участником которого является Исламская Республика Иран. Все медицинские услуги, товары и учреждения должны быть доступными, приемлемыми и качественными и предоставляться всем без какой-либо дискриминации<sup>88</sup>.

49. В 2014 году Президент представил План преобразований в области здравоохранения, направленный на достижение всеобщего охвата медицинским обслуживанием к концу его первого срока полномочий. К 2018 году около 95% иранцев были охвачены той или иной формой медицинского страхования. Вместе с тем в период с октября 2018 года по октябрь 2019 года расходы на медицинское обслуживание семей возросли на 22% в городских районах и на 31% в сельских районах, главным образом из-за нехватки больниц и необходимости для пациентов приобретать предметы медицинского назначения, обычно предоставляемые больницами<sup>89</sup>. 13-процентное увеличение правительственного бюджета на медицинское страхование на текущий бюджетный год является недостаточным для компенсации прогнозируемой инфляции. От правительства потребуются либо увеличить государственные ассигнования сектору здравоохранения, либо ограничить услуги, которые ранее предусматривались в рамках этого плана, что может иметь пагубные последствия для здоровья миллионов пациентов.

50. Санкции и банковские ограничения негативно сказались на производстве, наличии и распределении лекарств, фармацевтического оборудования и материалов<sup>90</sup>. Значительный рост цен на лекарства<sup>91</sup> и истощение запасов в сочетании с последствиями коррупции<sup>92</sup> и контрабанды будут и далее сказываться на секторе здравоохранения. Больницы испытывают нехватку лекарств, оборудования<sup>93</sup> и потребительских товаров<sup>94</sup>, в результате чего уязвимые пациенты, страдающие редкими или находящимися на продвинутой стадии заболевания, подвергаются большему риску<sup>95</sup>. Государственная организация социального обеспечения указала, что она больше не может импортировать предметы, необходимые для производства инвалидных колясок<sup>96</sup>.

51. Зарубежные медицинские препараты стали дефицитными с 2018 года, особенно специализированные лекарства, необходимые для лечения опасных для жизни или редких заболеваний, включая рак, болезни сердца и крови<sup>97</sup>, талассемию и рассеянный склероз<sup>98</sup>. Как отметила Вице-президент Исламской Республики Иран по делам женщин и семьи, 15 детей, согласно сообщениям, умерли от буллезного эпидермолиза, после того как из-за санкций компании прекратили продажу Исламской Республике

<sup>87</sup> Committee on Economic, Social and Cultural Rights, general comment No. 8 (1997) on the relationship between economic sanctions and respect for economic, social and cultural rights, para. 3.

<sup>88</sup> See <http://www.ohchr.org/Documents/Publications/Factsheet31.pdf>.

<sup>89</sup> See <https://www.eghtesadonline.com/n/1vpe> (in Farsi).

<sup>90</sup> See <http://www.isna.ir/news/98050703466/> (in Farsi).

<https://edition.cnn.com/2019/02/22/middleeast/iran-medical-shortages-intl/index.html>; and

<http://www.nytimes.com/2018/11/11/world/middleeast/iran-sanctions.html>.

<sup>91</sup> See <https://financialtribune.com/articles/economy-business-and-markets/93564/impact-of-us-sanctions-on-irans-healthcare-sector>; and <http://www.irna.ir/news/83236255/> (in Farsi).

<sup>92</sup> See <http://www.al-monitor.com/pulse/originals/2019/01/iran-us-sanctions-rentierism-pharmaceutical-sector-medicine.html>.

<sup>93</sup> See <http://www.ilna.ir/fa/tiny/news-663910> (in Farsi).

<sup>94</sup> See <http://www.ilna.ir/fa/tiny/news-673055> (in Farsi).

<sup>95</sup> See <https://foreignpolicy.com/2019/08/14/u-s-sanctions-are-killing-cancer-patients-in-iran/>.

<sup>96</sup> See <http://www.ilna.news/fa/tiny/news-809084> (in Farsi).

<sup>97</sup> See <http://www.mehrnews.com/news/4688345/> (in Farsi).

<sup>98</sup> See <http://www.ettelaat.com/mobile/?p=107080> (in Farsi).

Иран абсорбирующих пенопластовых повязок<sup>99</sup>. Хотя страна производит 97% используемых в ней лекарств<sup>100</sup>, для их производства она полагается на импорт сырьевых материалов. Экспорт фармацевтических препаратов из Европы в Исламскую Республику Иран резко сократился из-за санкций. С 2017 по 2018 год экспорт швейцарской и французской фармацевтической продукции в страну сократился на 30% и 25% соответственно<sup>101</sup>. Из 433 импортированных видов лекарств в период с марта по ноябрь 2018 года<sup>102</sup>, т. е. до введения санкций, 240 были включены в Примерный перечень основных лекарственных средств Всемирной организации здравоохранения (ВОЗ)<sup>103</sup>. В период с сентября 2018 года по июнь 2019 года импорт предметов медицинского назначения сократился на 60%<sup>104</sup>. По данным Управления по контролю за качеством пищевых продуктов и лекарственных средств, по состоянию на июль 2019 года перечень дефицитных фармацевтических препаратов сократился до 20 наименований<sup>105</sup>. Однако отсутствие стабильных импортных потоков нарушает производственно-сбытовые цепочки<sup>106</sup>, мешает отечественному производству фармацевтической продукции<sup>107</sup> и угрожает занятости в секторе здравоохранения, что потенциально может затронуть более 125 000 человек<sup>108</sup>.

52. 12 октября 2019 года Министр здравоохранения выразил обеспокоенность<sup>109</sup> в связи с тем, что импортеры вынуждены приобретать альтернативные лекарства и оборудование более низкого качества, что может иметь последствия для пациентов<sup>110</sup>. Согласно сообщениям, полученным УВКПЧ, сроки годности предметов медицинского назначения часто продлеваются медицинским персоналом<sup>111</sup>, а квоты на лекарства сокращаются по сравнению с медицинскими рекомендациями для пациентов с менее тяжелыми заболеваниями<sup>112</sup>. Страховые компании все чаще отказываются покрывать растущую стоимость иностранных лекарств<sup>113</sup>. Государственное страхование не в состоянии покрывать расходы, связанные с растущей стоимостью лечения рака, для которого зачастую требуются высокотехнологичное оборудование и технологии<sup>114</sup>. По словам президента Махакского педиатрического онкологического лечебно-исследовательского центра<sup>115</sup>, некоммерческой благотворительной организации, в которой с 1991 года прошли лечение более 30 000 детей, больных раком, лекарства от рака входят в число импортируемых лекарств, которые стали дефицитными и дорогостоящими<sup>116</sup>. Центр испытывает острую нехватку химиотерапевтических препаратов, включая аспарагиназу и меркаптопурин, включенные в Примерный перечень основных лекарственных средств ВОЗ для детей<sup>117</sup>, необходимых для лечения лейкемии, основного рака детского возраста в Исламской Республике Иран.

<sup>99</sup> See <https://twitter.com/ebtekarm/status/1195073701735206912?s=11>; <https://twitter.com/ebtekarm/status/119355580985729024?s=11>; and <http://www.presstv.com/Detail/2019/11/10/610842/Iran-US-sanctions-EB-patients>.

<sup>100</sup> See <https://ifpnews.com/iran-producing-97-of-medicines-it-needs-domestically>.

<sup>101</sup> See <https://foreignpolicy.com/2019/08/14/u-s-sanctions-are-killing-cancer-patients-in-iran/>.

<sup>102</sup> See <http://www.hrw.org/report/2019/10/29/maximum-pressure/us-economic-sanctions-harm-iranians-right-health>.

<sup>103</sup> See <http://www.who.int/medicines/publications/essentialmedicines/en/>.

<sup>104</sup> See <http://www.bbc.com/news/world-middle-east-49051782>.

<sup>105</sup> See <http://www.isna.ir/news/98050703466/> (in Farsi).

<sup>106</sup> See <http://www.tehrantimes.com/news/439394/IRCS-Sanctions-hindering-pharma-raw-materials-import>.

<sup>107</sup> See <https://foreignpolicy.com/2019/08/14/u-s-sanctions-are-killing-cancer-patients-in-iran/>.

<sup>108</sup> Ibid.

<sup>109</sup> See <http://behdasht.gov.ir/?siteid=1&pageid=1508&newsview=195932> (in Farsi).

<sup>110</sup> See <http://www.hrw.org/report/2019/10/29/maximum-pressure/us-economic-sanctions-harm-iranians-right-health>.

<sup>111</sup> Ibid.

<sup>112</sup> See <http://www.ilna.news/fa/tiny/news-803879> (in Farsi).

<sup>113</sup> Ibid.

<sup>114</sup> See <http://www.ncbi.nlm.nih.gov/pmc/articles/PMC6110432/>.

<sup>115</sup> See <https://mahak-charity.org/main/index.php/en/>.

<sup>116</sup> See <https://farsi.euronews.com/2019/07/30/iran-struggles-with-medicines-crisis> (in Farsi).

<sup>117</sup> See <https://apps.who.int/iris/bitstream/handle/10665/325772/WHO-MVP-EMP-IAU-2019.07-eng.pdf?ua=1>.



Президент Центра подчеркнул, что эта ситуация неизбежно приведет к снижению выживаемости детей, больных раком<sup>118</sup>.

## 2. Гуманитарная помощь

53. 3 октября 2018 года Международный Суд вынес постановление о временных мерах по делу «Предполагаемые нарушения Договора о дружбе, экономических отношениях и консульских правах 1955 года» (*Исламская Республика Иран против Соединенных Штатов Америки*). Это дело связано с решением Соединенных Штатов от 8 мая 2018 года о восстановлении ограничительных мер и санкций в отношении иранских компаний<sup>119</sup>. Суд определил, что игнорирование некоторых прав Ирана по Договору может повлечь за собой непоправимые последствия, в частности, оно может поставить под угрозу жизнь и здоровье людей. Суд предписал Соединенным Штатам, среди прочего, отменить меры, препятствующие экспорту в Исламскую Республику Иран i) медикаментов и медицинского оборудования; ii) продуктов питания и сельскохозяйственных товаров; и iii) оборудования и услуг для обеспечения безопасности гражданской авиации. Кроме того, Суд предписал обоим государствам воздерживаться от любых действий, которые могут усугубить или продлить спор, находящийся на рассмотрении Суда, или затруднить его урегулирование. По состоянию на ноябрь 2019 года разбирательство по этому делу продолжалось<sup>120</sup>.

54. С ноября 2018 года Соединенные Штаты утверждают, что существующие исключения, разрешения и лицензионная политика в отношении операций, связанных с гуманитарной деятельностью и обеспечением безопасности полетов, будут оставаться в силе в соответствии с применяемым режимом санкций<sup>121</sup>. Сложный процесс регулирования и требования о проявлении должной осмотрительности, ограниченный доступ к не подпадающим под санкции банковским услугам и нехватка иностранной валюты в совокупности ограничили возможность осуществления платежей иностранным компаниям, в том числе за поставки гуманитарных грузов<sup>122</sup>. Частный сектор демонстрирует чрезмерно строгое соблюдение норм<sup>123</sup> во избежание возможных штрафов, ущерба для репутации и ответственности, связанных с ведением деловых операций с Исламской Республикой Иран. Для большинства банков даже лицензированные гуманитарные организации не принесут достаточной прибыли, чтобы оправдать риски взаимодействия с этой страной.

55. Включение в сентябре 2019 года Центрального банка Исламской Республики Иран<sup>124</sup> в список лиц особых категорий и запрещенных лиц Министерства финансов Соединенных Штатов Америки за финансирование иностранных групп на практике блокировало единственную организацию, способную предоставлять иностранную валюту, необходимую для импорта предметов гуманитарного назначения. Параллельно с этим должностные лица Соединенных Штатов объявили о создании гуманитарного канала в обмен на обязательство банков усилить свои процедуры должной осмотрительности<sup>125</sup>. Требования, предъявляемые к финансовым учреждениям в отношении информации о клиентах и посредниках, а также ежемесячных отчетов по корреспондентским счетам<sup>126</sup>, вызывают опасения, что банки либо не захотят предоставлять требуемую информацию, либо могут оказаться не в

<sup>118</sup> See <http://www.sciencedirect.com/science/article/pii/S1470204518307514?via%3Dihub>.

<sup>119</sup> See <http://www.icj-cij.org/files/case-related/175/175-20181003-PRE-01-00-EN.pdf>.

<sup>120</sup> See <http://www.icj-cij.org/files/case-related/164/164-20190213-SUM-01-00-EN.pdf>; and <http://www.icj-cij.org/files/case-related/164/164-20190215-PRE-01-00-EN.pdf>.

<sup>121</sup> See <http://www.state.gov/remarks-to-the-media-3/>.

<sup>122</sup> See <http://www.bourseandbazaar.com/news-1/2019/10/29/us-sanctions-threaten-iranians-right-to-health-hrw>.

<sup>123</sup> See [http://www.ipinst.org/wp-content/uploads/2019/06/1906\\_Sanctions-and-Humanitarian-Action.pdf](http://www.ipinst.org/wp-content/uploads/2019/06/1906_Sanctions-and-Humanitarian-Action.pdf).

<sup>124</sup> See <https://home.treasury.gov/news/press-releases/sm780>.

<sup>125</sup> See <https://home.treasury.gov/news/press-releases/sm804>.

<sup>126</sup> See <http://www.hrw.org/report/2019/10/29/maximum-pressure/us-economic-sanctions-harm-iranians-right-health>.

состоянии сделать это<sup>127</sup>. По мнению экспертов, эта мера может еще больше затруднить приобретение продуктов питания и лекарств<sup>128</sup>.

56. Генеральный секретарь по-прежнему обеспокоен тем, что банковские ограничения препятствуют деятельности Организации Объединенных Наций и гуманитарным операциям в Исламской Республике Иран. Иранское общество Красного Полумесяца подтвердило<sup>129</sup>, что оно не смогло получить зарубежные донорские средства<sup>130</sup> или финансирование по линии Международной федерации обществ Красного Креста и Красного Полумесяца<sup>131</sup>, в том числе 3 млн. евро обещанной денежной помощи<sup>132</sup>. Последствия этого особенно наглядно проявились в контексте наводнений в марте 2019 года<sup>133</sup>, в результате которых в гуманитарной помощи нуждались 10 млн человек<sup>134</sup>. Генеральный секретарь Норвежского совета по делам беженцев заявил, что «санкции оказывают разрушительное воздействие на беженцев, беднейшие слои населения и на гуманитарную работу, которую мы проводим в интересах наиболее уязвимых лиц»<sup>135</sup>. По сообщениям, Совет не смог убедить банки перевести средства для поддержки его работы с пострадавшими от стихийных бедствий и афганскими беженцами, что поставило под угрозу его программу в Исламской Республике Иран. В отсутствие банковских каналов многие гуманитарные организации прибегают к громоздкой системе «хавала» – неформальной сети денежных переводов с повышенными операционными издержками<sup>136</sup>.

57. Санкции сказывались на усилиях по оказанию чрезвычайной помощи на протяжении всего 2019 года, отчасти из-за задержек, с которыми, как сообщалось, столкнулись Организация Объединенных Наций и другие гуманитарные учреждения при получении лицензий, выдаваемых правительством Соединенных Штатов на импорт предметов первой необходимости. Хотя большинство учреждений Организации Объединенных Наций получили необходимые лицензии по состоянию на октябрь 2019 года, совокупное воздействие задержек в международных закупочных процессах, трудностей с пополнением местных счетов и ограничений на финансовые операции создало оперативные проблемы для удовлетворения растущих потребностей населения. Ограниченные возможности Организации Объединенных Наций и ее партнеров по осуществлению гуманитарной деятельности и предоставлению своевременных и высококачественных услуг затрагивают наиболее уязвимые группы населения, включая женщин, детей, семьи с низким уровнем дохода, жертв стихийных бедствий, мигрантов и беженцев.

58. Исламская Республика Иран продолжала размещать почти 1 млн беженцев, главным образом из Афганистана, а также 450 000 афганцев, имеющих действующие паспорта, и 1,5–2 млн афганцев, не имеющих документов, из которых 800 000 были зарегистрированы. Большинство беженцев проживает не в лагерях, а в городах и поселках по всей стране. Все дети независимо от их правового статуса имеют доступ

<sup>127</sup> See <http://www.al-monitor.com/pulse/originals/2019/10/sanctions-us-treasury-inhibit-humanitarian-aid-iran.html>; and <http://www.france24.com/en/20191025-us-seeks-data-on-iran-humanitarian-sales>.

<sup>128</sup> See <http://www.al-monitor.com/pulse/originals/2019/10/sanctions-us-treasury-inhibit-humanitarian-aid-iran.html>; <https://twitter.com/richardmnephew/status/1187745702585274368?s=11>; and <https://twitter.com/brianoftoole/status/1187744432864579584?s=11>.

<sup>129</sup> See <https://mehrnews.com/news/4671262/> (in Farsi).

<sup>130</sup> See <http://www.reuters.com/article/us-iran-floods-redcrescent/flood-hit-iran-getting-no-financial-aid-from-abroad-due-to-u-s-sanctions-statement-idUSKCN1RJ0GY>; and <http://www.voanews.com/middle-east/iranian-red-crescent-flood-hit-iran-getting-no-financial-aid-abroad-due-us-sanctions>.

<sup>131</sup> See <https://isna.ir/news/98011002883/> (in Farsi).

<sup>132</sup> See <http://www.irna.ir/news/83393339/> (in Farsi).

<sup>133</sup> See <http://www.swissinfo.ch/eng/reuters/president-rouhani-inspects-flood-damage-in-northern-iran/44855208>.

<sup>134</sup> See <http://www.nrc.no/news/2019/august2/aid-work-in-iran-at-risk-due-to-u.s.-sanctions/>.

<sup>135</sup> See <http://www.nrc.no/news/2019/august2/aid-work-in-iran-at-risk-due-to-u.s.-sanctions/>; and <http://www.nrc.no/opinions-all/in-trump-iran-showdown-afghan-refugees-are-neglected-but-devastating-collateral-damage/>.

<sup>136</sup> See <http://www.hrw.org/report/2019/10/29/maximum-pressure/us-economic-sanctions-harm-iranians-right-health>.

к национальной системе образования, а беженцы могут быть зачислены в национальную систему медицинского страхования и получить доступ к медицинской помощи. Нынешние экономические трудности также сказались на условиях жизни беженцев в стране. Международная поддержка в форме гуманитарного финансирования и создания возможностей для переселения беженцев значительно сократилась.

### **III. Сотрудничество с международными правозащитными механизмами и Управлением Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека**

#### **A. Сотрудничество с договорными органами по правам человека**

59. Генеральный секретарь призывает Исламскую Республику Иран представить просроченные периодические доклады, в том числе в соответствии с Международным пактом о гражданских и политических правах, Международным пактом об экономических, социальных и культурных правах и Конвенцией о ликвидации всех форм расовой дискриминации, которые должны были быть представлены, соответственно, в 2013, 2014 и 2018 годах. В своих комментариях к настоящему докладу правительство сообщило о своем намерении представить эти доклады в ближайшее время. Генеральный секретарь настоятельно призывает правительство Исламской Республики Иран осуществлять последующую деятельность в соответствии с заключительными замечаниями договорных органов и представлять запрашиваемую комитетами информацию о выполнении рекомендаций, сформулированных в их заключительных замечаниях.

#### **B. Сотрудничество с механизмом универсального периодического обзора**

60. Делегация высокого уровня из Исламской Республики Иран во главе с Секретарем Высокого совета по правам человека Мохаммадом Джавадом Лариджани приняла участие в интерактивном диалоге в рамках обзора по стране в контексте третьего цикла процесса универсального периодического обзора 8 ноября 2019 года. Генеральный секретарь приветствует активное участие Исламской Республики Иран в этом процессе, включая представление ее национального доклада о выполнении рекомендаций второго цикла обзора. В ходе обзора было вынесено 329 рекомендаций, касающихся Исламской Республики Иран. Генеральный секретарь рекомендует правительству тщательно изучить рекомендации на предмет рассмотрения вопроса об их принятии и осуществлении и, при необходимости, обратиться за технической помощью к Организации Объединенных Наций для содействия их выполнению.

#### **C. Сотрудничество с мандатариями специальных процедур**

61. В марте 2019 года в своей резолюции 40/18 Совет по правам человека продлил мандат Специального докладчика по вопросу о положении в области прав человека в Исламской Республике Иран. Генеральный секретарь призывает правительство продолжать конструктивный диалог со Специальным докладчиком и пригласить его посетить страну.

62. В мае 2017 года правительство пригласило посетить Исламскую Республику Иран Специального докладчика по вопросу о праве на питание, Специального докладчика по вопросу о праве каждого человека на наивысший достижимый уровень физического и психического здоровья и Специального докладчика по вопросу о негативном воздействии односторонних принудительных мер на осуществление прав человека.

63. В период с 1 января по 14 ноября 2019 года мандатарии специальных процедур опубликовали 8 публичных заявлений и направили 13 сообщений, касающихся положения в области прав человека в Исламской Республике Иран. Правительство ответило на четыре сообщения<sup>137</sup>.

#### **D. Сотрудничество с Управлением Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека**

64. Генеральный секретарь приветствует более активное взаимодействие и диалог между правительством Исламской Республики Иран и УВКПЧ по вопросам прав человека и призывает правительство продолжать и расширять свое взаимодействие с УВКПЧ в области технического сотрудничества.

65. Канцелярия Генерального секретаря и УВКПЧ неоднократно выражали правительству озабоченность по поводу положения несовершеннолетних правонарушителей, которые находятся под непосредственной угрозой применения смертной казни, и УВКПЧ стремится к продолжению активного взаимодействия с властями по вопросам отправления правосудия в отношении несовершеннолетних.

### **IV. Рекомендации**

66. На основе настоящего доклада Генеральный секретарь выносит нижеследующие рекомендации. Генеральный секретарь:

а) настоятельно призывает правительство отменить смертную казнь и ввести мораторий на ее применение, запретить казнь несовершеннолетних правонарушителей при любых обстоятельствах и смягчить вынесенные им приговоры;

б) настоятельно призывает правительство обеспечить систематическое соблюдение международных стандартов справедливого судебного разбирательства, в том числе путем обеспечения того, чтобы все обвиняемые, включая обвиняемых в совершении преступлений против внутренней и внешней безопасности государства, имели гарантированный доступ к адвокату по их выбору в ходе предварительного следствия и на всех последующих этапах судопроизводства;

в) настоятельно призывает правительство отменить законы, разрешающие применение пыток и жестокого обращения в качестве одной из форм наказания, а также обеспечить проведение независимыми и беспристрастными органами оперативных, тщательных и эффективных расследований всех случаев смерти во время содержания под стражей и сообщений о применении пыток или других видов жестокого обращения и привлечение виновных к ответственности;

г) принимает к сведению экономические и финансовые проблемы, с которыми сталкивается Исламская Республика Иран, и настоятельно призывает предпринять все надлежащие шаги для обеспечения эффективного осуществления таких мер, как исключения из санкций по гуманитарным соображениям, в целях сведения к минимуму негативных гуманитарных последствий санкций и их воздействия на права человека;

е) настоятельно призывает правительство обеспечить, чтобы правозащитники, адвокаты, журналисты, писатели, активисты движения в защиту трудовых прав, художники и защитники окружающей среды могли выполнять свои функции в условиях безопасности и свободы, не опасаясь преследования, ареста, задержания и привлечения к судебной ответственности,

<sup>137</sup> See IRN 1/2019; IRN 4/2019; IRN 5/2019; IRN 7/2019; IRN 8/2019. Communications available from <https://spcommreports.ohchr.org/Tmsearch/TMDocuments>.

и освободить всех лиц, задержанных за законное и мирное осуществление своих прав на свободу мнений и их свободное выражение, свободу ассоциаций и мирных собраний и свободу ведения коллективных переговоров.

f) настоятельно призывает правительство отменить законы, криминализирующие или необоснованно ограничивающие свободу выражения мнений в Интернете, обеспечить, чтобы контент интернет-сайтов ограничивался только по решению независимого и беспристрастного судебного органа в соответствии с надлежащей правовой процедурой, и отменить решения, которые позволяют осуществлять мониторинг или фильтрацию контента и не согласуются с правом на неприкосновенность частной жизни;

g) настоятельно призывает правительство предпринять дальнейшие практические шаги в законодательстве и на практике для ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин и девочек и других нарушений их прав человека в соответствии с международными стандартами, предпринять все необходимые шаги для содействия их равноправному участию в общественной жизни и обеспечить защиту прав женщин-правозащитниц;

h) поощряет принятие мер, направленных на устранение первопричин детских браков;

i) настоятельно призывает правительство защищать права всех лиц, принадлежащих к этническим и религиозным меньшинствам, бороться со всеми формами дискриминации в отношении них и незамедлительно и без каких-либо условий освободить всех лиц, лишенных свободы за осуществление своего права на свободу религии или убеждений;

j) призывает правительство ратифицировать Конвенцию о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин, Конвенцию против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания, второй Факультативный протокол к Международному пакту о гражданских и политических правах, Международную конвенцию для защиты всех лиц от насильственных исчезновений, Международную конвенцию о защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей и основополагающую Конвенцию МОТ о свободе объединений и защите права объединяться в профсоюзы 1948 года (№ 87) и Конвенцию о праве на организацию и на ведение коллективных переговоров 1949 года (№ 98);

k) рекомендует Исламской Республике Иран представить просроченные периодические доклады в соответствии с ее обязательствами перед договорными органами и призывает правительство выполнить рекомендации, вынесенные в заключительных замечаниях договорных органов, и рекомендации мандатариев специальных процедур, представить запрошенную информацию о последующих мерах по выполнению этих рекомендаций и сотрудничать со Специальным докладчиком по вопросу о положении в области прав человека в Исламской Республике Иран;

l) рекомендует правительству продолжать расширять конструктивное взаимодействие с УВКПЧ по вопросам выполнения всех рекомендаций, содержащихся в докладах Генерального секретаря, а также рекомендаций, вынесенных международными правозащитными механизмами, в том числе в рамках универсального периодического обзора.